EUROSTRONG 10L800

1LACO08	8 / M
1LACO09	9 / L
1LACO10	10 / XL
1LACO11	11 / XXL

EN 388:2016 +A1:2018

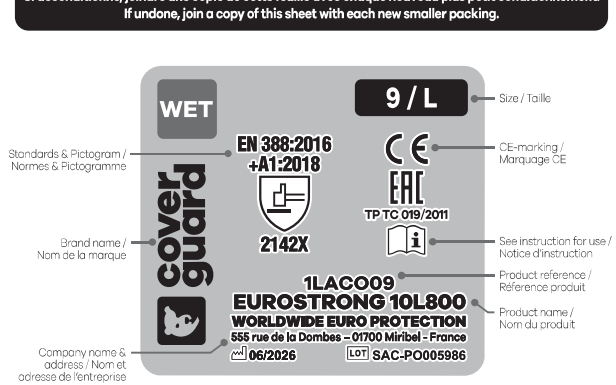
2142X

abcde

TP TC 019/2011

EN 420:2003 +A1:2009

Si déconditionné, joindre une copie de cette feuille avec chaque nouveau plus petit conditionnement.
If undone, join a copy of this sheet with each new smaller packing.





WORLDWIDE EURO PROTECTION
555 rue de la Dombes – 01700 Les Echets - Miribel - France

* CTC – Parc Scientifique Tony Garnier, 4 rue Hermann Frenkel, 69367 Lyon Cedex 07, France. Notified Body No.: 0075

** https://www.coverguard-safety.com

v.20250901

FR

Le marquage CE sur le gant représente que le gant répond aux exigences du règlement européen 2016/425. Les gants sont conformes à la norme EN 420:2003+A1:2009. Les niveaux de performance ne sont garantis que sur la paume. Si le niveau de performance de la résistance à la déchirure est supérieur à 1, ce gant ne doit pas être utilisé à proximité de machines en mouvement pour éviter les risques d'enchevêtrement. N'utilisez pas ce gant pour manipuler des produits chimiques ou des objets à une température supérieure à 50°C. Aucun nettoyage ou entretien n'est autorisé. Les gants doivent être rangés dans leur emballage d'origine dans un endroit frais et sec. Ce gant a été certifié par l'organisme notifié (voir *).
Attention : Des allergènes peuvent être présents dans le processus de production et donc dans le gant final, ce qui peut provoquer une réaction allergique. Dans les cas où les gants sont composés de deux couches ou plus, cela signifie que la classification générale ne reflète pas nécessairement les performances de la couche extérieure. Les pictogrammes et références des normes mentionnées ci-dessus signifient que le produit est conforme aux normes européennes mentionnées. Ces informations sont complétées, le cas échéant, par les niveaux de performances obtenus par les équipements selon chaque norme. Il n'est pas possible de donner une durée de conservation car ces matériaux ne sont pas connus pour se détériorer avec le temps et la durée de conservation dépendra d'un certain nombre de facteurs tels que le type d'utilisation et la fréquence d'utilisation. Vérifiez le produit avant toute utilisation. Si des dommages sont constatés, le produit doit être remplacé. Les niveaux de performances obtenus par les essais conformément à chaque norme sont indiqués ci-dessous :
EN 388:2016+A1:2018 : a = Résistance à l'abrasion (x/4) ; b = résistance à la coupure (x/5) ; ç = résistance à la déchirure (x/4) ; d = résistance à la perforation (x/4) ; e = résistance à la coupure TDM (A à F). X signifie non testé.
Pour l'émoussement lors de l'essai de résistance à la coupure (6.2), les résultats de l'essai de coupe ne sont qu'indicatifs tandis que l'essai de résistance à la coupure TDM (6.3) est le résultat de performance de référence.
Ce produit contient du latex de caoutchouc naturel qui peut provoquer des réactions allergiques.
La déclaration de conformité est disponible sur le site internet : voir **.

EN

The CE mark on the glove represents that the glove meets the requirements of the European regulation 2016/425. The gloves comply with EN 420:2003+A1:2009. The performance levels are only guaranteed on the palm. If the performance level of the tear resistance is higher than 1, then this glove should not be used near to moving machinery to avoid entanglement hazards. Do not use this glove to handle chemical products or objects at a temperature higher than 50°C. No cleaning or maintenance is permitted. Gloves should be stored in their original packing in a cool, dry place. This glove has been certify by the notified body (see *).
Warning : Allergens can be present in the production process and thus into the final glove which can cause allergic reaction. In the cases where gloves are composed with two or more layers, this will mean that the general classification does not necessarily reflect the performance of the outer layer. Pictograms and references of the standards mentioned above means that the product is in conformity with the European standards mentioned. These information are completed, if necessary, by the performances levels obtained by the equipment according each standard. It is not possible to give a shelf life as these materials are not known to deteriorate over time and the shelf life will be dependent upon a number of factors such as type of use and frequency of use. Check the product before any use. If any damage is noted, the product has to be replaced. The performances levels obtained by testing in accordance to each standard are given below :
EN 388:2016+A1:2018 : a = Abrasive resistance (x/4); b = cut resistance (x/5); c = tear resistance (x/4); d = puncture resistance (x/4); e = TDM cut resistance (A to F). X means not tested.
For dulling during the cut resistance test (6.2), the coupe test results are only indicative while the TDM cut resistance test (6.3) is the reference performance result.
This product contains natural rubber latex which can cause allergic reactions.
The declaration of conformity is available on the web site : see **.

HU

A kesztyűn lévő CE-jelölés azt jelzi, hogy a kesztyű megfelel a 2016/425 európai rendelet követelményeinek. A kesztyűk megfelelnek az EN 420:2003+A1:2009 szabványnak. A teljesítményszint csak a tenyéren garantált. Ha a szakítószilárdság teljesítményszintje magasabb, mint 1, akkor ezt a kesztyűt nem szabad mozgó gépek közelében használni az összegabalyodás veszélyének elkerülése érdekében. Ne használja ezt a kesztyűt vegyi termékek vagy tárgyak kezelésére 50°C-nál magasabb hőmérsékleten. Tisztítás vagy karbantartás nem megengedett. A kesztyűt eredeti csomagolásukban, hűvös, száraz helyen kell tárolni. Ezt a kesztyűt a bejelentett szervezet tanúsította (lásd *).
Figyelmeztetés: Allergének jelen lehetnek a gyártási folyamatban és így a végső kesztyűben, ami allergiás reakciót válthat ki. Azokban az esetekben, amikor a kesztyűk két vagy több rétegből állnak, ez azt jelenti, hogy az általános osztályozás nem feltétlenül tükrözi a külső réteg teljesítményét. A fent említett szabványok piktogramjai és hivatkozásai azt jelentik, hogy a termék megfelel az említett európai szabványoknak. Ezeket az információkat szükség esetén kiegészítik a berendezések által az egyes szabványok szerint elért teljesítményszintek. Az eltarthatósági idő nem adható meg, mivel ezek az anyagok nem romlanak az idő múlásával, és az eltarthatóság számos tényezőtől függ, például a használat típusától és a használat gyakoriságától. Használat előtt ellenőrizze a terméket. Ha bármilyen sérülést észlel, a terméket ki kell cserélni. Az egyes szabványok szerinti vizsgálattal elért teljesítményszintek az alábbiakban találhatók:
EN 388:2016+A1:2018 : a = kopásállóság (x/4); b = vágásállóság (x/5); c = szakítószilárdság (x/4); d = szúrásállóság (x/4); e = TDM vágásállóság (A-tól F-ig). X azt jelenti, hogy nem tesztelték.
A vágásállósági vizsgálat (6.2) során a kúpévizsgálat eredményei csak tájékoztató jellegűek, míg a TDM vágásállósági vizsgálat (6.3) a referenciateljesítmény eredménye.
Ez a termék természetes gumilatexet tartalmaz, amely allergiás reakciókat válthat ki.
A megfelelőségi nyilatkozat elérhető a web webhely: lásd **

DE

Das CE-Zeichen auf dem Handschuh bedeutet, dass der Handschuh die Anforderungen der europäischen Verordnung 2016/425 erfüllt. Die Handschuhe entsprechen der EN 420:2003+A1:2009. Die Leistungsstufen sind nur auf der Innenhand garantiert. Wenn die Leistungsstufe der Reißfestigkeit höher als 1 ist, sollte dieser Handschuh nicht in der Nähe sich bewegenden Maschinen verwendet werden, um Verwicklungsgefahren zu vermeiden. Verwenden Sie diesen Handschuh nicht, um chemische Produkte oder Gegenstände bei einer Temperatur von mehr als 50 °C zu handhaben. Eine Reinigung oder Wartung ist nicht gestattet. Handschuhe sollten in der Originalverpackung an einem kühlen, trockenen Ort aufbewahrt werden. Dieser Handschuh wurde von der benannten Stelle zertifiziert (siehe *).
Warnung : Allergene können im Produktionsprozess und damit im fertigen Handschuh vorhanden sein und allergische Reaktionen hervorrufen. In den Fällen, in denen Handschuhe aus zwei oder mehr Schichten bestehen, bedeutet dies, dass die allgemeine Klassifizierung nicht unbedingt die Leistung der äußeren Schicht widerspiegelt. Piktogramme und Verweise auf die oben genannten Normen bedeuten, dass das Produkt den genannten europäischen Normen entspricht. Diese Informationen werden erforderlichenfalls durch die von den Geräten gemäß der jeweiligen Norm erzielten Leistungsniveaus ergänzt. Es ist nicht möglich, eine Haltbarkeit anzugeben, da nicht bekannt ist, dass sich diese Materialien im Laufe der Zeit verschlechtern und die Haltbarkeit hängt von einer Reihe von Faktoren ab, wie z. B. der Art der Verwendung und der Häufigkeit der Verwendung. Überprüfen Sie das Produkt vor jedem Gebrauch. Wenn ein Schaden festgestellt wird, muss das Produkt ersetzt werden. Die Leistungsniveaus, die durch Tests gemäß den einzelnen Normen erzielt wurden, sind im Folgenden aufgeführt:
EN 388:2016+A1:2018 : a = Abriebfestigkeit (x/4); b = Schnittfestigkeit (x/5); C = Reißfestigkeit (x/4); d = Durchstoßfestigkeit (x/4); e = TDM-Schnittfestigkeit (A bis F). X bedeutet nicht getestet.
Für die Abstumpfung während des Schnittfestigkeitstests (6.2) sind die Ergebnisse des Coupé-Tests nur Richtwerte, während der TDM-Schnittfestigkeitstest (6.3) das Referenzergebnis für die Leistung ist.
Dieses Produkt enthält Naturkautschuklatex, der allergische Reaktionen hervorrufen kann.
Die Konformitätserklärung ist auf der Website verfügbar: siehe **.

ES

La marca CE en el guante representa que el guante cumple con los requisitos del reglamento europeo 2016/425. Los guantes cumplen con la norma EN 420:2003+A1:2009. Los niveles de rendimiento solo están garantizados en la palma de la mano. Si el nivel de rendimiento de la resistencia al desgarro es superior a 1, este guante no debe usarse cerca de maquinaria en movimiento para evitar riesgos de enredo. No utilice este guante para manipular productos u objetos químicos a una temperatura superior a 50 °C. No se permite limpieza ni mantenimiento. Los guantes deben guardarse en su embalaje original en un lugar fresco y seco. Este guante ha sido certificado por el organismo notificado (ver *).
Advertencia: Los alérgenos pueden estar presentes en el proceso de producción y, por lo tanto, en el guante final, lo que puede causar una reacción alérgica. En los casos en que los guantes estén compuestos por dos o más capas, esto significará que la clasificación general no refleja necesariamente el rendimiento de la capa exterior. Los pictogramas y las referencias de las normas mencionadas anteriormente significan que el producto es conforme a las normas europeas mencionadas. Esta información se completa, si es necesario, con los niveles de rendimiento obtenidos por el equipo de acuerdo con cada estándar. No es posible dar una vida útil ya que no se sabe que estos materiales se deterioren con el tiempo y la vida útil dependerá de una serie de factores, como el tipo de uso y la frecuencia de uso. Revise el producto antes de cualquier uso. Si se observa algún daño, el producto debe ser reemplazado. Los niveles de rendimiento obtenidos mediante pruebas de acuerdo con cada norma se indican a continuación:
EN 388:2016+A1:2018 : a = Resistencia a la abrasión (x/4); b = resistencia al corte (x/5); c = resistencia al desgarro (x/4); d = resistencia a la perforación (x/4); e = resistencia al corte TDM (A a F). X significa no probado.
Para el embotamiento durante la prueba de resistencia al corte (6.2), los resultados de la prueba del cupé son solo indicativos, mientras que la prueba de resistencia al corte TDM (6.3) es el resultado de rendimiento de referencia.
Este producto contiene látex de caucho natural que puede causar reacciones alérgicas.
La declaración de conformidad está disponible en el sitio web: véase **.

IT

Il marchio CE sul guanto rappresenta che il guanto soddisfa i requisiti del regolamento europeo 2016/425. I guanti sono conformi alla norma EN 420:2003+A1:2009. Le prestazioni sono garantite solo sul palmo. Se il livello di prestazione della resistenza allo strappo è superiore a 1, questo guanto non deve essere utilizzato vicino a macchinari in movimento per evitare rischi di impigliamento. Non utilizzare questo guanto per maneggiare prodotti chimici o oggetti a una temperatura superiore a 50°C. Non è consentita alcuna pulizia o manutenzione. I guanti devono essere conservati nella loro confezione originale in un luogo fresco e asciutto. Questo guanto è stato certificato dall'organismo notificato (vedi *).
Avvertenza : Gli allergeni possono essere presenti nel processo di produzione e quindi nel guanto finale che possono causare reazioni allergiche. Nei casi in cui i guanti sono composti da due o più strati, ciò significa che la classificazione generale non riflette necessariamente le prestazioni dello strato esterno. I pittogrammi e i riferimenti delle norme sopra citate indicano che il prodotto è conforme alle norme europee citate. Queste informazioni sono completate, se necessario, dai livelli di prestazioni ottenuti dall'apparecchiatura secondo ogni norma. Non è possibile dare una durata di conservazione poiché non è noto che questi materiali si deteriorino nel tempo e la durata di conservazione dipenderà da una serie di fattori come il tipo di utilizzo e la frequenza di utilizzo. Controllare il prodotto prima di qualsiasi utilizzo. Se si notano danni, il prodotto deve essere sostituito. I livelli di prestazione ottenuti dalle prove in conformità a ciascuna norma sono riportati di seguito:
EN 388:2016+A1:2018 : a = Resistenza all'abrasione (x/4); b = resistenza al taglio (x/5); c = resistenza allo strappo (x/4); d = resistenza alla perforazione (x/4); e = Resistenza al taglio TDM (da A a F). X significa non testato.
Per l'opacizzazione durante la prova di resistenza al taglio (6.2), i risultati della prova coupé sono solo indicativi, mentre la prova di resistenza al taglio TDM (6.3) è il risultato della prestazione di riferimento.
Questo prodotto contiene lattice di gomma naturale che può causare reazioni allergiche.
La dichiarazione di conformità è disponibile sul sito web : vedi **.

PT

A marca CE na luva representa que a luva cumpre os requisitos do regulamento europeu 2016/425. As luvas estão em conformidade com a norma EN 420:2003+A1:2009. Os níveis de desempenho só são garantidos na palma da mão. Se o nível de desempenho da resistência ao rasgo for superior a 1, esta luva não deve ser utilizada perto de máquinas em movimento para evitar riscos de emaranhamento. Não utilize esta luva para manusear produtos químicos ou objetos a uma temperatura superior a 50°C. Não é permitida qualquer limpeza ou manutenção. As luvas devem ser armazenadas na embalagem original num local fresco e seco. Esta luva foi certificada pelo organismo notificado (ver *).
Aviso: Os alergénios podem estar presentes no processo de produção e, por conseguinte, na luva final, o que pode causar reações alérgicas. Nos casos em que as luvas são compostas por duas ou mais camadas, isto significa que a classificação geral não reflete necessariamente o desempenho da camada exterior. Pictogramas e referências das normas acima mencionadas significam que o produto está em conformidade com as normas europeias mencionadas. Estas informações são completadas, se necessário, pelos níveis de desempenho obtidos pelo equipamento de acordo com cada norma. Não é possível dar um prazo de validade, uma vez que não se sabe se estes materiais se deterioram ao longo do tempo e o prazo de validade dependerá de uma série de fatores, tais como o tipo de utilização e a frequência de utilização. Verifique o produto antes de qualquer utilização. Se for detetado algum dano, o produto tem de ser substituído. Os níveis de desempenho obtidos por ensaio em conformidade com cada norma são os seguintes:
EN 388:2016+A1:2018 : a = Resistência à abrasão (x/4); b = resistência ao corte (x/5); c = resistência ao rasgo (x/4); d = resistência à punção (x/4); e = resistência ao corte TDM (A a F). X significa não testado.
Para o embotamento durante o ensaio de resistência ao corte (6.2), os resultados do ensaio coupé são meramente indicativos, enquanto o ensaio de resistência ao corte TDM (6.3) é o resultado do desempenho de referência.
Este produto contém látex de borracha natural que pode causar reações alérgicas.
A declaração de conformidade está disponível no sítio web: ver **.

DK

CE-mærket på handsken angiver, at handsken opfylder kravene i den europæiske forordning 2016/425. Handskerne overholder EN 420:2003+A1:2009. Ydeevneniveauerne er kun garanteret på håndfladen. Hvis rivemodstandens ydeevne er højere end 1, bør denne handske ikke bruges i nærheden af maskiner i bevægelse for at undgå farer for sammenfiltring. Brug ikke denne handske til at håndtere kemiske produkter eller genstande ved en temperatur højere end 50°C. Ingen rengøring eller vedligeholdelse er tilladt. Handsker skal opbevares i deres originale emballage på et køligt, tørt sted. Denne handske er blevet certificeret af det bemyndigede organ (se *).
Advarsel: Allergener kan være til stede i produktionsprocessen og dermed i den endelige handske, hvilket kan forårsage allergisk reaktion. I de tilfælde, hvor handsker er sammensat med to eller flere lag, vil det betyde, at den generelle klassificering ikke nødvendigvis afspejler det yderlags ydeevne. Piktogrammer og referencer til ovennævnte standarder betyder, at produktet er i overensstemmelse med de nævnte europæiske standarder. Disse oplysninger suppleres om nødvendigt af de præstationsniveauer, der opnås af udstyret i henhold til hver standard. Det er ikke muligt at angive en holdbarhed, da disse materialer ikke vides at forringes over tid, og holdbarheden vil være afhængig af en række faktorer såsom brugstype og brugshyppighed. Tjek produktet før enhver brug. Hvis der konstateres skader, skal produktet udskiftes. De præstationsniveauer, der opnås ved prøvning i overensstemmelse med hver standard, er angivet nedenfor:
EN 388:2016+A1:2018 : a = Modstandsdygtighed over for slibeevne (x/4) b = snitmodstand (x/5) c = rivemodstand (x/4); d = punkteringsmodstand (x/4) e = TDM-snitmodstand (A til F). X betyder ikke testet.
Ved sløvning under snitmodstandstesten (6.2) er coupétestresultaterne kun vejledende, mens TDM-snitmodstandstesten (6.3) er referenceydelsesresultatet.
Dette produkt indeholder naturgummilatex, som kan forårsage allergiske reaktioner.
Overensstemmelseserklæringen er tilgængelig på web websted: se **

NL

De CE-markering op de handschoen geeft aan dat de handschoen voldoet aan de eisen van de Europese verordening 2016/425. De handschoenen voldoen aan EN 420:2003+A1:2009. De prestatieniveaus zijn alleen gegarandeerd op de handpalm. Als het prestatieniveau van de scheurweerstand hoger is dan 1, mag deze handschoen niet worden gebruikt in de buurt van bewegende machines om verstrikkingsgevaar te voorkomen. Gebruik deze handschoen niet am chemische producten af voorwerpen te hanteren bij een temperatuur hoger dan 50°C. Schoonmaken of onderhoud is niet toegestaan. Handschoenen moeten in de originele verpakking op een koele, droge plaats worden bewaard. Deze handschoen is gecertificeerd door de aangemelde instantie (zie *).
Waarschuwing : Allergenen kunnen aanwezig zijn in het productieproces en dus in de uiteindelijke handschoen die een allergische reactie kunnen veroorzaken. In de gevallen waarin handschoenen zijn samengesteld uit twee of meer lagen, betekent dit dat de algemene classificatie niet noodzakelijkerwijs de prestaties van de buitenste laag weerspiegelt. Pictogrammen en verwijzingen van de hierboven genoemde normen betekenen dat het product in overeenstemming is met de genoemde Europese normen. Deze informatie wordt, indien nodig, aangevuld met de prestatieniveaus die door de apparatuur volgens elke norm worden verkregen. Het is niet mogelijk om een houdbaarheid te geven, omdat niet bekend is dat deze materialen na verloop van tijd verslechteren en de houdbaarheid afhankelijk is van een aantal factoren, zoals het type gebruik en de frequentie van gebruik. Controleer het product voor elk gebruik. Als er schade wordt vastgesteld, moet het product worden vervangen. De prestatieniveaus die worden verkregen door tests in overeenstemming met elke norm worden hieronder weergegeven :
EN 388:2016+A1:2018 : a = Slijtvaste weerstand (x/4); b = snijweerstand (x/5); c = scheurweerstand (x/4); d = perforatieweerstand (x/4), e = TDM snijweerstand (A tot F). X betekent niet getest.
Voor dof worden tijdens de snijweerstandstest (6.2) zijn de resultaten van de coupe-test slechts indicatief, terwijl de TDM-snijweerstandstest (6.3) het referentieprestatieresultaat is.
Dit product bevat natuurrubberlatex dat allergische reacties kan veroorzaken.
De conformiteitsverklaring is beschikbaar op de website : zie **.

SV

CE-märkningen på handsken representerar att handsken uppfyller kraven i den europeiska förordningen 2016/425. Handskarna uppfyller kraven i EN 420:2003+A1:2009. Prestandanivåerna garanteras endast på handflatan. Om prestandanivån för rivhållfastheten är högre än 1, bör denna handske inte användas nära rörliga maskiner för att undvika intrasslingsrisk. Använd inte denna handske för att hantera kemiska produkter eller föremål vid en temperatur högre än 50°C. Ingen rengöring eller underhåll är tillåtet. Handskar ska förvaras i originalförpackningen på en sval, torr plats. Denna handske har certifierats av det anmälda organet (se *).
Varning: Allergener kan finnas i produktionsprocessen och därmed i den slutliga handsken, vilket kan orsaka en allergisk reaktion. I de fall där handskar består av två eller flera lager kommer detta att innebära att den allmänna klassificeringen inte nödvändigtvis återspeglar det yttre lagrets prestanda. Piktogram och referenser till de standarder som nämns avan betyder att produkten överensstämmer med de europeiska standarder som nämns. Denna information kompletteras, om nödvändigt, med de prestandanivåer som erhålls av utrustningen enligt varje standard. Det är inte möjligt att ange en hållbarhetstid eftersom dessa material inte är kända för att försämras med tiden och hållbarheten kommer att vara beroende av att antal faktorer såsom typ av användning och användningsfrekvens. Kontrollera produkten före användning. Om någon skada noteras måste produkten bytas ut. De prestandanivåer som erhålls genom testning i enlighet med varje standard anges nedan.
SS-EN 388:2016+A1:2018 : a = Nötningsbeständighet (x/4), b = skärmotstånd (x/5), c = rivhållfasthet (x/4); d = punkteringsmotstånd (x/4); e = Maximalt sänkmotstånd (TDM) (A till F). X betyder inte testad.
För mattning under skärmotståndstestet (6.2) är coupétestresultaten endast vägledande, medan TDM-skärmotståndstestet (6.3) är referensprestandaresultatet.
Denna produkt innehåller naturgummilatex som kan orsaka allergiska reaktioner.
Försäkran om överensstämmelse finns tillgänglig på web webbplats: se **.

FI

Käsineessä oleva CE-merkintä osoittaa, että käsine täyttää EU-asetuksen 2016/425 vaatimukset. Käsineet ovat standardin EN 420:2003+A1:2009 mukaisia. Suorituskykytasot taataan vain kämmenellä. Jos repäisylujuuden suorituskyky on yli 1, tätä käsinettä ei tule käyttää liikkuvien koneiden lähellä sotkeutumisvaaran välttämiseksi.
Älä käytä tätä käsinettä kemiallisten tuotteiden tai esineiden käsittelyyn yli 50 °C:n lämpötilassa. Puhdistus tai huolto ei ole sallittua. Käsineet tulee säilyttää alkuperäispakkauksissaan viileässä ja kuivassa paikassa. Ilmoitettu laitos on sertifioinut tämän käsineen (katso *).
Varoitus: Allergeeneja voi esiintyä tuotantoprosessissa ja siten lopullisessa käsineessä, mikä voi aiheuttaa allergisen reaktion. Tapauksissa, joissa käsineet koostuvat kahdesta tai useammasta kerroksesta, tämä tarkoittaa, että yleinen luokitus ei välttämättä heijasta ulkokerroksen suorituskykyä. Edellä mainittujen standardien kuvakkeet ja viittaukset tarkoittavat, että tuote on mainittujen eurooppalaisten standardien mukainen. Näitä tietoja täydennetään tarvittaessa laitteiden kunkin standardin mukaisesti saamilla suorituskykytasoilla. Säilyvyysaikaa ei ole mahdollista antaa, koska näiden materiaalien ei tiedetä huononevan ajan myötä ja säilyvyysaika riippuu useista tekijöistä, kuten käyttötyypistä ja käyttötiheydestä. Tarkista tuote ennen käyttöä. Jos havaitset vaurioita, tuote on vaihdettava. Kunkin standardin mukaisella testauksella saadut suorituskykytasot on esitetty alla:
EN 388:2016+A1:2018 : a = hankauskestävyys (x/4); b = viiltokestävyys (x/5); c = repäisylujuus (x/4); d = pistonkestävyys (x/4); e = TDM-viiltokestävyys (A–F). X tarkoittaa, että sitä ei ole testattu.
Viiltokestävyystestin (6.2) aikana tylsistymisen osalta coupe-testin tulokset ovat vain suuntaa-antavia, kun taas TDM-viiltokestävyystesti (6.3) on vertailutulos.
Tämä tuote sisältää luonnonkumilateksia, joka voi aiheuttaa allergisia reaktioita.
Vaatimustenmukaisuusvakuutus on saatavilla osoitteessa web sivusto: katso **.

LV

CE marķējums uz cimda apliecina, ka cimds atbilst Eiropas regulas 2016/425 prasībām. Cimdi atbilst EN 420:2003+A1:2009. Veiktspējas līmeņi tiek garantēti tikai uz plaukstas. Ja plīsumu pretestības veiktspējas līmenis ir augstāks par 1, tad šo cimdu nedrīkst lietot kustīgu mašīnu tuvumā, lai izvairītos no iejaukšanās briesmām.
Nelietojiet šo cimdu, lai rīkotos ar ķīmiskiem produktiem vai priekšmetiem temperatūrā, kas augstāka par 50 ° C. Tīrīšana vai apkope nav atļauta. Cimdi jāuzglabā oriģinālajā iepakojumā vēsā, sausā vietā. Šo cimdu ir sertificējusi pilnvarotā iestāde (skatīt *).
Brīdinājums: Alergēni var būt ražošanas procesā un līdz ar to galīgajā cimdā, kas var izraisīt alerģisku reakciju. Gadījumos, kad cimdi sastāv no diviem vai vairākiem slāņiem, tas nozīmē, ka vispārējā klasifikācija ne vienmēr atspoguļo ārējā slāņa veiktspēju. Piktogrammas un atsauces uz iepriekš minētajiem standartiem nozīmē, ka produkts atbilst minētajiem Eiropas standartiem. Šo informāciju, ja nepieciešams, papildina ar veiktspējas līmeņiem, ko iekārta iegūst saskaņā ar katru standartu. Nav iespējams norādīt glabāšanas laiku, jo nav zināms, ka šie materiāli laika gaitā pasliktinās, un glabāšanas laiks būs atkarīgs no vairākiem faktoriem, piemēram, lietošanas veida un lietošanas biežuma. Pirms lietošanas pārbaudiet produktu. Ja tiek konstatēti bojājumi, produkts ir jānomaina. Veiktspējas līmeņi, kas iegūti, testējot saskaņā ar katru standartu, ir norādīti zemāk:
EN 388:2016+A1:2018 : a = abrazīvā izturība (x/4); b = griešanas pretestība (x/5); c = izturība pret plīsumiem (x/4); d = izturība pret caurduršanu (x/4); e = TDM griešanas pretestība (no A līdz F). X nozīmē nav pārbaudīts.
Attiecībā uz blāvēšanu griezuma pretestības testa laikā (6.2.) kupejas testa rezultāti ir tikai indikatīvi, bet TDM griezuma pretestības tests (6.3.) ir standarta veiktspējas rezultāts.
Šis produkts satur dabīgo kaučuka lateksu, kas var izraisīt alerģiskas reakcijas.
Atbilstības deklarācija ir pieejama tīmekļa vietnē: skatīt **.

ET

Kindal olev CE-märgis näitab, et kinnas vastab Euroopa määruse 2016/425 nõuetele. Kindad vastavad standardile EN 420:2003+A1:2009. Jõudluse tase on tagatud ainult peopesal. Kui rebenemiskindluse jõudluse tase on kõrgem kui 1, ei tohiks seda kinnast kasutada liikuvate masinate läheduses, et vältida takerdumisohtu.
Ärge kasutage seda kinnast keemiatoodete või esemete käsitsemiseks temperatuuril üle 50 °C. Puhastamine ega hooldus ei ole lubatud. Kindaid tuleks hoida originaalpakendis jahedas ja kuivas kohas. See kinnas on sertifitseeritud teavitatud asutuse poolt (vt *).
Hoiatus: Allergeenid võivad esineda tootmisprotsessis ja seega ka lõplikus kindas, mis võivad põhjustada allergilist reaktsiooni. Juhtudel, kui kindad koosnevad kahest või enamast kihist, tähendab see, et üldine klassifikatsioon ei pruugi kajastada väliskihi toimivust. Piktogrammid ja viited eespool nimetatud standarditele tähendavad, et toode vastab nimetatud Euroopa standarditele. Vajaduse korral täiendatakse seda teavet seadmete poolt iga standardi kohaselt saadud jõudlustasemetega. Kõlblikkusaega ei ole võimalik anda, kuna need materjalid ei ole teadaolevalt aja jooksul riknenud ja säilivusaeg sõltub mitmest tegurist, nagu kasutusviis ja kasutussagedus. Enne kasutamist kontrollige toodet. Kui täheldatakse kahjustusi, tuleb toode välja vahetada. Iga standardi kohaselt katsetamisel saadud jõudlustasemed on esitatud allpool:
EN 388:2016+A1:2018 : a = abrasiivkindlus (x/4); b = lõikekindlus (x/5); c = rebenemiskindlus (x/4); d = torkekindlus (x/4); e = TDM lõikekindlus (A kuni F). X tähendab testimata.
Lõikekindluskatse (6.2) ajal tuhmumisel on kupeekatse tulemused ainult soovituslikud, samas kui TDM lõikekindluskatse (6.3) on võrdlustulemus.
See toode sisaldab looduslikku kummilateksit, mis võib põhjustada allergilisi reaktsioone.
Vastavusdeklaratsioon on saadaval aadressil web sait: vt **.

LT

CE ženklas ant pirštinės reiškia, kad pirštinė atitinka Europos reglamento 2016/425 reikalavimus. Pirštinės atitinka EN 420:2003+A1:2009. Našumo lygis garantuojamas tik ant delno. Jei atsparumo plyšimui veikimo lygis yra didesnis nei 1, šios pirštinės negalima naudoti šalia judančių mašinų, kad būtų išvengta įsipainiojimo pavojaus. Nenaudokite šios pirštinės cheminiams produktams ar daiktams tvarkyti aukštesnėje nei 50 ° C temperatūroje. Valyti ar prižiūrėti neleidžiama. Pirštines reikia laikyti originalioje pakuotėje vėsioje, sausoje vietoje. Šią pirštinę sertifikavo notifikuotoji įstaiga (žr. *).
Įspėjimas: Alergenai gali būti gamybos procese, taigi ir galutinėje pirštinėje, o tai gali sukelti alerginę reakciją. Tais atvejais, kai pirštinės yra sudarytos iš dviejų ar daugiau sluoksnių, tai reikš, kad bendra klasifikacija nebūtinai atspindi išorinio sluoksnio veikimą. Piktogramos ir nuorodos į aukščiau paminėtus standartus reiškia, kad gaminys atitinka minėtus Europos standartus. Jei reikia, šią informaciją papildo įrangos eksploatacinių savybių lygiai, gauti pagal kiekvieną standartą. Neįmanoma nurodyti galiojimo laiko, nes nėra žinoma, kad šios medžiagos laikui bėgant blogėja, o galiojimo laikas priklausys nuo daugelio veiksnių, tokių kaip naudojimo tipas ir naudojimo dažnumas. Prieš naudodami patikrinkite gaminį. Pastebėjus kokių nors pažeidimų, gaminį reikia pakeisti. Eksploatacinių savybių lygiai, gauti atliekant bandymus pagal kiekvieną standartą, pateikiami žemiau:
EN 388:2016+A1:2018 : a = atsparumas dilimui (x/4); b = atsparumas pjūviui (x/5); c = atsparumas plyšimui (x/4); d = atsparumas pradūrimui (x/4); e = TDM atsparumas pjūviui (nuo A iki F). X reiškia, kad neišbandyta.
Atsparumo pjūviui bandymo (6.2) metu kupė bandymo rezultatai yra tik orientaciniai, o TDM atsparumo pjūviui bandymo (6.3) rezultatai yra etaloniniai eksploatacinių savybių rezultatai.
Šiame produkte yra natūralaus kaučiuko latekso, kuris gali sukelti alergines reakcijas.
Atitikties deklaraciją galima rasti web svetainėje : žr. **.

RO

Marcajul CE de pe mănușă reprezintă faptul că mănușa îndeplinește cerințele regulamentului european 2016/425. Mănușile sunt conforme cu EN 420:2003+A1:2009. Nivelurile de performanță sunt garantate doar pe palmă. Dacă nivelul de performanță al rezistenței la rupere este mai mare de 1, atunci această mănușă nu trebuie utilizată în apropierea mașinilor în mișcare pentru a evita pericolele de încurcare. Nu utilizați această mănușă pentru a manipula produse sau obiecte chimice la o temperatură mai mare de 50°C. Nu este permisă curățarea sau întreținerea. Mănușile trebuie depozitate în ambalajul original într-un loc răcoros și uscat. Această mănușă a fost certificată de organismul notificat (a se vedea *).
Avertisment: Alergenii pot fi prezenți în procesul de producție și, prin urmare, în mănușa finală, ceea ce poate provoca reacții alergice. În cazurile în care mănușile sunt compuse din două sau mai multe straturi, acest lucru va însemna că clasificarea generală nu reflectă neapărat performanța stratului exterior. Pictogramele și referințele standardelor menționate mai sus înseamnă că produsul este în conformitate cu standardele europene menționate. Aceste informații sunt completate, dacă este necesar, de nivelurile de performanță obținute de echipamente conform fiecărui standard. Nu este posibil să se acorde o durată de valabilitate, deoarece aceste materiale nu se deteriorează în timp, iar termenul de valabilitate va depinde de o serie de factori, cum ar fi tipul de utilizare și frecvența de utilizare. Verificați produsul înainte de orice utilizare. Dacă se observă vreo deteriorare, produsul trebuie înlocuit. Nivelurile de performanță obținute prin testarea în conformitate cu fiecare standard sunt prezentate mai jos:
EN 388:2016+A1:2018 : a = Rezistență la abraziune (x/4); b = rezistență la tăiere (x/5); c = rezistență la rupere (x/4); d = rezistență la perforare (x/4); e = rezistență la tăiere TDM (de la A la F). X înseamnă netestat.
Pentru tocirea în timpul încercării de rezistență la tăiere (6.2), rezultatele încercării coupe sunt doar orientative, în timp ce testul de rezistență la tăiere TDM (6.3) este rezultatul de referință al performanței.
Acest produs conține latex de cauciuc natural care poate provoca reacții alergice.
Declarația de conformitate este disponibilă pe site-ul web: vezi **.

SK

Označenie CE na rukavici znamená, že rukavica spĺňa požiadavky európskeho nariadenia 2016/425. Rukavice spĺňajú normu EN 420:2003+A1:2009. Úroveň výkonu je zaručená iba na dlani. Ak je úroveň výkonu odolnosti proti roztrhnutiu vyššia ako 1, potom by sa táto rukavica nemala používať v blízkosti pohybujúcich sa strojov, aby sa predišlo nebezpečenstvu zamotania. Nepoužívajte tieto rukavice na manipuláciu s chemickými výrobkami alebo predmetmi pri teplote vyššej ako 50 °C. Nie je povolené žiadne čistenie ani údržba. Rukavice by sa mali skladovať v pôvodnom obale na chladnom a suchom mieste. Tieto rukavice boli certifikované notifikovaným orgánom (pozri *).
Upozornenie : Alergény môžu byť prítomné vo výrobnom procese a tým aj vo finálnej rukavici, čo môže spôsobiť alergickú reakciu. V prípadoch, keď sú rukavice zložené z dvoch alebo viacerých vrstiev, bude to znamenať, že všeobecná klasifikácia nemusí nevyhnutne odrážať výkon vonkajšej vrstvy. Piktogramy a odkazy na vyššie uvedené normy znamenajú, že výrobok je v súlade s uvedenými európskymi normami. Tieto informácie sú v prípade potreby doplnené úrovňami výkonu získanými zariadením podľa každej normy. Nie je možné uviesť trvanlivosť, pretože nie je známe, že by sa tieto materiály časom zhoršovali, a trvanlivosť bude závisieť od mnohých faktorov, ako je typ použitia a frekvencia používania. Pred každým použitím výrobok skontrolujte. Ak zistíte akékoľvek poškodenie, výrobok je potrebné vymeniť. Úrovne výkonu získané testovaním v súlade s každou normou sú uvedené nižšie:
EN 388:2016+A1:2018 : a = odolnosť proti oderu (x/4); b = odolnosť proti prerezaniu (x/5); c = odolnosť proti roztrhnutiu (x/4); d = odolnosť proti prepichnutiu (x/4); e = odolnosť proti prerezaniu TDM (A až F). X znamená netestované.
Pri otupení počas skúšky odolnosti proti prerezaniu (6.2) sú výsledky skúšky kupé len orientačné, zatiaľ čo test odolnosti proti prerezaniu TDM (6.3) je referenčným výkonovým výsledkom.
Tento produkt obsahuje prírodný kaučukový latex, ktorý môže spôsobiť alergické reakcie.
Vyhlásenie o zhode je k dispozícii na webovej stránke: pozri **.

SL

Oznaka CE na rokavici pomeni, da rokavica izpolnjuje zahteve evropske uredbe 2016/425. Rokavice so v skladu s standardom EN 420:2003+A1:2009. Ravni zmogljivosti so zagotovljene samo na dlani. Če je raven zmogljivosti odpornosti proti trganju višja od 1, se te rokavice ne smejo uporabljati v bližini premikajočih se strojev, da bi se izognili nevarnostim zapletanja. Te rokavice ne uporabljajte za ravnanje s kemičnimi izdelki ali predmeti pri temperaturi, višji od 50 °C. Čiščenje ali vzdrževanje ni dovoljeno. Rokavice je treba hraniti v originalni embalaži na hladnem in suhem mestu. Te rokavice je certificiral priglašeni organ (glej *).
Opozorilo: Alergeni so lahko prisotni v proizvodnem procesu in s tem v končni rokavici, kar lahko povzroči alergijsko reakcijo. V primerih, ko so rokavice sestavljene iz dveh ali več plasti, to pomeni, da splošna klasifikacija ne odraža nujno učinkovitosti zunanjega sloja. Piktogrami in sklicevanja na zgoraj navedene standarde pomenijo, da je izdelek skladen z navedenimi evropskimi standardi. Te informacije se po potrebi dopolnijo z ravnmi zmogljivosti, ki jih doseže oprema v skladu z vsakim standardom. Roka uporabnosti ni mogoče dati, saj ni znano, da bi se ti materiali sčasoma poslabšali, rok uporabnosti pa bo odvisen od številnih dejavnikov, kot sta vrsta uporabe in pogostost uporabe. Pred vsako uporabo izdelek preverite. Če opazite kakršne koli poškodbe, je treba izdelek zamenjati. Ravni zmogljivosti, pridobljene s preskušanjem v skladu z vsakim standardom, so navedene spodaj:
EN 388:2016+A1:2018 : a = odpornost proti obražem (x/4); b = odpornost proti rezanju (x/5); c = odpornost proti trganju (x/4); d = odpornost proti prebadanju (x/4); e = upornost TDM (od A do F). X pomeni, da ni preizkušen.
Za zatemnitev med preskusom odpornosti proti prerezom (6.2) so rezultati preskusa kupeja le okvirni, medtem ko je preskus odpornosti proti prerezu TDM (6.3) referenčni rezultat zmogljivosti.
Ta izdelek vsebuje naravni kavčukovi lateks, ki lahko povzroči alergijske reakcije.
Izjava o skladnosti je na voljo na spletni strani: glejte **.

CZ

Značka CE na rukavici vyjadřuje, že rukavice splňuje požadavky evropského nařízení 2016/425. Rukavice splňují normu EN 420:2003+A1:2009. Úroveň výkonu je zaručena pouze na dlani. Pokud je úroveň výkonu odolnosti proti roztržení vyšší než 1, neměla by být tato rukavice používána v blízkosti pohybujících se strojů, aby se předešlo nebezpečí zamotání. Nepoužívejte tuto rukavici k manipulaci s chemickými produkty nebo předměty při teplotě vyšší než 50 °C. Není povoleno žádné čištění ani údržba. Rukavice by měly být skladovány v původním obalu na chladném a suchém místě. Tato rukavice byla certifikována notifikovanou osobou (viz *).
Upozornění: Alergeny se mohou vyskytovat ve výrobním procesu a tím i ve finální rukavici, což může způsobit alergickou reakci. V případech, kdy jsou rukavice složeny ze dvou nebo více vrstev, bude to znamenat, že celková klasifikace nemusí nutně odrážet vlastnosti vnější vrstvy. Piktogramy a odkazy na výše uvedené normy znamenají, že výrobek je ve shodě s uvedenými evropskými normami. Tyto informace jsou v případě potřeby doplněny úrovněmi výkonu získanými zařízením podle každé normy. Není možné uvést dobu použitelnosti, protože není známo, že by se tyto materiály v průběhu času zhoršovaly, a doba použitelnosti bude záviset na řadě faktorů, jako je typ použití a frekvence používání. Před každým použitím výrobek zkontrolujte. Pokud je zjištěno jakékoli poškození, musí být výrobek vyměněn. Úrovně výkonu získané testováním v souladu s každou normou jsou uvedeny níže:
EN 388:2016+A1:2018 : a = Odolnost proti oděru (x/4); b = odolnost proti proříznutí (x/5); c = odolnost proti roztržení (x/4); d = odolnost proti propíchnutí (x/4); e = odolnost proti proříznutí TDM (A až F). X znamená netestováno.
Pro otupení během testu odolnosti proti proříznutí (6.2) jsou výsledky testu kupé pouze orientační, zatímco test odolnosti proti proříznutí TDM (6.3) je referenčním výsledkem výkonu.
Tento produkt obsahuje přírodní kaučukový latex, který může způsobit alergické reakce.
Prohlášení o shodě je k dispozici na webových stránkách: viz **.

HR

Oznaka CE na rukavici predstavlja da rukavica ispunjava zahtjeve europske uredbe 2016/425. Rukavice su u skladu s normom EN 420:2003+A1:2009. Razine performansi zajamčene su samo na dlanu. Ako je razina performansi otpornosti na kidanje veća od 1, tada se ova rukavica ne smije koristiti u blizini strojeva u pokretu kako bi se izbjegle opasnosti od zapetljavanja. Nemojte koristiti ovu rukavicu za rukovanje kemijskim proizvodima ili predmetima na temperaturi višoj od 50°C. Nije dopušteno čišćenje ili održavanje. Rukavice treba čuvati u originalnom pakiranju na hladnom i suhom mjestu. Ovu rukavicu certificiralo je prijavljeno tijelo (vidi *).
Upozorenje: Alergeni mogu biti prisutni u proizvodnom procesu, a time i u završnoj rukavici što može izazvati alergijsku reakciju. U slučajevima kada su rukavice sastavljene od dva ili više slojeva, to će značiti da opća klasifikacija ne odražava nužno performanse vanjskog sloja. Piktogrami i reference gore navedenih normi znače da je proizvod u skladu s navedenim europskim normama. Te se informacije upotpunjuju, ako je potrebno, razinama performansi koje oprema postiže prema svakom standardu. Nije moguće dati rok trajanja jer nije poznato da se ti materijali s vremenom pogoršavaju, a rok trajanja ovisit će o nizu čimbenika kao što su vrsta upotrebe i učestalost upotrebe. Provjerite proizvod prije bilo kakve uporabe. Ako se primijeti bilo kakvo oštećenje, proizvod se mora zamijeniti. Razine performansi dobivene ispitivanjem u skladu sa svakim standardom navedene su u nastavku:
EN 388:2016+A1:2018 : a = otpornost na abraziju (x/4); b = otpornost na rezanje (x/5); c = otpornost na kidanje (x/4); d = otpornost na probijanje (x/4); e = TDM otpornost na rezanje (od A do F). X znači da nije testirano.
Za otupljivanje tijekom ispitivanja otpornosti na rezanje (6.2.), rezultati ispitivanja kupea samo su indikativni, dok je test otpornosti na presjek TDM (6.3.) referentni rezultat.
Ovaj proizvod sadrži lateks od prirodne gume koji može izazvati alergijske reakcije.
Izjava o sukladnosti dostupna je na web stranici : vidi **.

BG

Маркировката CE върху ръкавицата показва, че ръкавицата отговаря на изискванията на Европейския регламент 2016/425. Ръкавиците отговарят на EN 420:2003+A1:2009. Нивата на производителност са гарантирани само на дланта. Ако нивото на ефективност на съпротивлението на разкъсване е по-високо от 1, тогава тази ръкавица не трябва да се използва в близост до движещи се машини, за да се избегне опасност от заплитане. Не използвайте тази ръкавица за работа с химически продукти или предмети при температура по-висока от 50°C. Не се допуска почистване или поддръжка. Ръкавиците трябва да се съхраняват в оригиналната им опаковка на хладно и сухо място. Тази ръкавица е сертифицирана от нотифицирания орган (вж. *).
Предупреждение: Алергените могат да присъстват в производствения процес и по този начин в крайната ръкавица, което може да причини алергична реакция. В случаите, когато ръкавиците са съставени от два или повече слоя, това ще означава, че общата класификация не отразява непременно характеристиките на външния слой. Пиктограмите и препратките към стандартите, споменати по-горе, означават, че продуктът е в съответствие с посочените европейски стандарти. Тази информация се допълва, ако е необходимо, от нивата на изпълнение, получени от оборудването според всеки стандарт. Не е възможно да се даде срок на годност, тъй като не е известно, че тези материали се влошават с течение на времето и срокът на годност ще зависи от редица фактори като вид употреба и честота на употреба. Проверете продукта преди каквато и да е употреба. Ако се забележи някаква повреда, продуктът трябва да бъде заменен. Нивата на ефективност, получени чрез изпитване в съответствие с всеки стандарт, са дадени по-долу:
EN 388:2016+A1:2018 : a = Абразивна устойчивост (x/4); b = съпротивление на рязане (x/5); c = устойчивост на разкъсване (x/4); d = устойчивост на пробиване (x/4); e = TDM устойчивост на срязване (от A до F). X означава, че не е тестван.
За притъпяване по време на изпитването за устойчивост на срязване (6.2) резултатите от теста за купе са само ориентировъчни, докато тестът за устойчивост на срязване TDM (6.3) е еталонният резултат от производителността.
Този продукт съдържа естествен каучуков латекс, който може да причини алергични реакции.
Декларацията за съответствие е достъпна на уебсайта: вижте **.

PL

Znak CE na rękawicy oznacza, że rękawica spełnia wymogania europejskiego rozporządzenia 2016/425. Rękawice są zgodne z normą EN 420:2003+A1:2009. Poziomy wydajności są gwarantowane tylko na dłoni. Jeśli poziom odporności na rozdarcie jest wyższy niż 1, rękawica ta nie powinna być używana w pobliżu poruszających się maszyn, aby uniknąć ryzyka zaplątania się. Nie używaj tej rękawicy do pracy z produktami chemicznymi lub przedmiotami o temperaturze wyższej niż 50°C. Czyszczenie i konserwacja nie są dozwolone. Rękawice należy przechowywać w oryginalnym opakowaniu w chłodnym, suchym miejscu. Rękawica ta została certyfikowana przez jednostkę notyfikowaną (patrz *).
Ostrzeżenie: Alergeny mogą być obecne w procesie produkcji, a tym samym w końcowej rękawicy, co może powodować reakcję alergiczną. W przypadkach, gdy rękawice składają się z dwóch lub więcej warstw, będzie to oznaczać, że klasyfikacja ogólna niekoniecznie odzwierciedla działanie warstwy zewnętrznej. Piktogramy i odniesienia do wyżej wymienionych norm oznaczają, że produkt jest zgodny z wymienionymi normami europejskimi. Informacje te są uzupełniane, w razie potrzeby, poziomami wydajności uzyskanymi przez urządzenia zgodnie z każdą normą. Nie jest możliwe określenie okresu przydatności do spożycia, ponieważ nie wiadomo, czy materiały te pogarszają się z czasem, a okres przydatności do spożycia będzie zależał od wielu czynników, takich jak rodzaj użytkowania i częstotliwość użytkowania. Sprawdź produkt przed każdym użyciem. W przypadku stwierdzenia jakichkolwiek uszkodzeń produkt należy wymienić. Poziomy wydajności uzyskane w wyniku badań przeprowadzonych zgodnie z każdą normą podano poniżej:
EN 388:2016+A1:2018 : a = Odporność na ścieranie (x/4); b = odporność na przecięcie (x/5); c = odporność na rozerwanie (x/4); d = odporność na przebicie (x/4); e = odporność na przecięcie TDM (od A do F). X oznacza nieprzetestowany.
W przypadku stępienia podczas badania odporności na przecięcie (ppkt 6.2) wyniki testu coupé są jedynie orientacyjne, natomiast badanie odporności na przecięcie TDM (ppkt 6.3) jest wynikiem referencyjnym.
Ten produkt zawiera lateks kauczuku naturalnego, który może powodować reakcje alergiczne.
Deklaracja zgodności jest dostępna na web strona : patrz **.

RS

CE ознака на рукавици означава да рукавица испуњава захтеве Европске уредбе 2016/425. Рукавице су у складу са EN 420:2003+A1:2009. Нивои перформанси су гарантовани само на длану. Ако је ниво перформанси отпорности на кидање већи од 1, онда се ова рукавица не сме користити у близини покретних машина како би се избегла опасност од заплитања. Не користите ову рукавицу за руковање хемијским производима или предметима на температури вишој од 50°C. Чишћење или одржавање није дозвољено. Рукавице треба чувати у оригиналном паковању на хладном и сувом месту. Ову рукавицу је сертификовало именовано тело (видети *).
Упозорење: Алергени могу бити присутни у процесу производње и самим тим ући у финалну рукавицу, што може изазвати алергијску реакцију. У случајевима када су рукавице састављене од два или више слојева, то ће значити да општа класификација не одражава нужно перформансе спољашњег слоја. Пиктограми и референце на горе поменуте стандарде значе да је производ у складу са поменутим европским стандардима. Ове информације су допуњене, ако је потребно, нивоима перформанси које је опрема постигла у складу са сваким стандардом. Није могуће дати рок трајања јер није познато да се ови материјали временом кваре, а рок трајања ће зависити од низа фактора као што су врста употребе и учесталост употребе. Проверите производ пре сваке употребе. Ако се примети било какво оштећење, производ мора бити замењен. Нивои перформанси добијени тестирањем у складу са сваким стандардом дати су у наставку:
EN 388:2016+A1:2018: a = Отпорност на хабање (x/4); b = отпорност на сечење (x/5); c = отпорност на кидање (x/4); d = отпорност на пробушење (x/4); e = TDM отпорност на сечење (A до F). X значи да није тестирано.
За затупљење током теста отпорности на сечење (6.2), резултати купе теста су само индикативни, док је TDM тест отпорности на сечење (6.3) референтни резултат перформанси.
Овај производ садржи природни каучуков латекс који може изазвати алергијске реакције.
Изјава о усаглашености је доступна на веб страници: видети **.

RU

Маркировка CE на перчатке означает, что перчатка соответствует требованиям Европейского регламента 2016/425. Перчатки соответствуют стандарту EN 420:2003+A1:2009. Уровень производительности гарантирован только на ладони. Если уровень сопротивления разрыву выше 1, то эту перчатку не следует использовать рядом с движущимися механизмами, чтобы избежать опасности запутывания. Не используйте эту перчатку для работы с химическими продуктами или предметами при температуре выше 50°C. Чистка или техническое обслуживание не допускаются. Перчатки следует хранить в оригинальной упаковке в прохладном, сухом месте. Эта перчатка сертифицирована нотифицированным органом (см. *).
Предупреждение: Аллергены могут присутствовать в производственном процессе и, следовательно, в готовой перчатке, что может вызвать аллергическую реакцию. В тех случаях, когда перчатки состоят из двух или более слоев, это будет означать, что общая классификация не обязательно отражает характеристики внешнего слоя. Пиктограммы и ссылки на упомянутые выше стандарты означают, что продукт соответствует упомянутым европейским стандартам. Эта информация дополняется, при необходимости, уровнями производительности, полученными оборудованием в соответствии с каждым стандартом. Невозможно определить срок годности, поскольку эти материалы, как известно, не портятся со временем, и срок годности будет зависеть от ряда факторов, таких как тип использования и частота использования. Проверьте продукт перед любым использованием. Если обнаружены какие-либо повреждения, изделие необходимо заменить. Ниже приведены уровни производительности, полученные в результате испытаний в соответствии с каждым стандартом:
EN 388:2016+A1:2018 : a = Стойкость к истиранию (x/4); b = сопротивление порезам (x/5); c = прочность на разрыв (x/4); d = сопротивление проколам (x/4); e = сопротивление порезам TDM (от A до F). X означает не проверено.
Для затупления во время испытания на стойкость к порезам (6.2) результаты испытания купе являются только ориентировочными, в то время как испытание TDM на стойкость к порезам (6.3) является эталонным результатом работы.
Этот продукт содержит натуральный каучуковый латекс, который может вызывать аллергические реакции.
Декларация о соответствии доступна на веб-сайте: см. **.

UA

Знак CE на рукавичці означає, що рукавичка відповідає вимогам європейського регламенту 2016/425. Рукавички відповідають стандарту EN 420:2003+A1:2009. Рівень продуктивності гарантований лише на долоні. Якщо рівень опору розриву вищий за 1, то цю рукавичку не слід використовувати поблизу рухомих механізмів, щоб уникнути небезпеки заплутування. Не використовуйте цю рукавичку для роботи з хімічними продуктами або предметами при температурі вище 50°C. Жодне чищення та технічне обслуговування не дозволяється. Рукавички слід зберігати в оригінальній упаковці в сухому прохолодному місці. Ця рукавичка була сертифікована нотифікованим органом (див. *).
Попередження : Алергени можуть бути присутніми в процесі виробництва і, отже, в кінцевій рукавичці, що може викликати алергічну реакцію. У випадках, коли рукавички складаються з двох або більше шарів, це буде означати, що загальна класифікація не обов'язково відображає експлуатаційні характеристики зовнішнього шару. Піктограми та посилання на вищезазначені стандарти означають, що продукт відповідає згаданим європейським стандартам. Ці відомості доповнюються, при необхідності, рівнями продуктивності, отриманими обладнанням за кожним стандартом. Вказати термін придатності не представляється можливим, оскільки відомо, що ці матеріали не псуються з часом, а термін придатності буде залежати від ряду факторів, таких як тип використання та частота використання. Перевірте виріб перед будь-яким використанням. Якщо помічені будь-які пошкодження, виріб підлягає заміні. Рівні продуктивності, отримані шляхом тестування відповідно до кожного стандарту, наведені нижче:
EN 388:2016+A1:2018 : a = Стійкість до абразиву (x/4); b = опір різу (x/5); c = опір розриву (x/4); d = стійкість до проколів (x/4); e = опір різу TDM (від A до F). X означає не перевірено.
Для затуплення під час випробування на стійкість до порізу (6.2) результати випробувань купе є лише орієнтовними, тоді як тест на стійкість до порізу TDM (6.3) є еталонним результатом продуктивності.
Цей продукт містить натуральний каучук, латекс, який може викликати алергічні реакції.
Декларація про відповідність доступна на веб-сайті: див. **.

TR

Eldiven üzerindeki CE işareti, eldivenin 2016/425 sayılı Avrupa yönetmeliğinin gerekliliklerini karşıladığını gösterir. Eldivenler EN 420:2003+A1:2009'a uygundur. Performans seviyeleri sadece avuç içinde garanti edilir. Yırtılma direncinin performans seviyesi 1'den yüksekse, dolaşma tehlikelerini önlemek için bu eldiven hareketli makinelerin yakınında kullanılmamalıdır. Bu eldiveni 50°C'den daha yüksek bir sıcaklıkta kimyasal ürünleri veya nesneleri tutmak için kullanmayın. Temizlik veya bakıma izin verilmez. Eldivenler orijinal ambalajında serin ve kuru bir yerde saklanmalıdır. Bu eldiven onaylanmış kuruluş tarafından sertifikalandırılmıştır (bkz. *).
Uyarı : Alerjenler üretim sürecinde ve dolayısıyla son eldivende alerjik reaksiyona neden olabilecek şekilde bulunabilir. Eldivenlerin iki veya daha fazla katmandan oluştuğu durumlarda, bu, genel sınıflandırmanın mutlaka dış katmanın performansını yansıtmadığı anlamına gelecektir. Yukarıda belirtilen standartların piktogramları ve referansları, ürünün belirtilen Avrupa standartlarına uygun olduğu anlamına gelir. Bu bilgiler, gerekirse, her bir standarda göre ekipmanın elde ettiği performans seviyeleri ile tamamlanır. Bu malzemelerin zamanla bozulacağı bilinmediğinden ve raf ömrü kullanım şekli ve kullanım sıklığı gibi bir takım faktörlere bağlı olacağından raf ömrü vermek mümkün değildir. Herhangi bir kullanımdan önce ürünü kontrol edin. Herhangi bir hasar tespit edilirse, ürünün değiştirilmesi gerekir. Her bir standarda uygun olarak test edilerek elde edilen performans seviyeleri aşağıda verilmiştir:
EN 388:2016+A1:2018 : a = Aşınma direnci (x/4); B = Kesilme direnci (X/5); C = yırtılma direnci (x/4); d = delinme direnci (x/4); e = TDM kesilme direnci (A'dan F'ye). X, test edilmedi anlamına gelir.
Kesilme direnci testi (6.2) sırasında körelme için, coupe test sonuçları yalnızca gösterge niteliğindeyken, TDM kesilme direnci testi (6.3) referans performans sonucudur.
Bu ürün, alerjik reaksiyonlara neden olabilecek doğal kauçuk lateks içerir.
Uygunluk beyanı şu adreste mevcuttur: web sitesi: bkz. **.

AR

تمثل علامة CE الموجودة على القفاز أن القفاز يفي بمتطلبات اللائحة الأوروبية 425/2016. تتوافق القفازات مع EN 420: 2003 + A1: 2009. مستويات الأداء مضمونة فقط على راحة اليد. إذا كان مستوى أداء مقاومة التمزق أعلى من 1 ، فلا ينبغي استخدام هذا القفاز بالقرب من الآلات المتحركة لتجنب مخاطر التشابك. لا تستخدم هذا القفاز للتعامل مع المنتجات الكيميائية أو الأشياء عند درجة حرارة أعلى من 50 درجة مئوية. لا يسمح بالتنظيف أو الصيانة. يجب تخزين القفازات في عبواتها الأصلية في مكان بارد وجاف. تم اعتماد هذا القفاز من قبل الهيئة المبلغ عنها (انظر *).
تحذير : يمكن أن تكون مسببات الحساسية موجودة في عملية الإنتاج وبالتالي في القفاز النهائي الذي يمكن أن يسبب الحساسية. في الحالات التي تتكون فيها القفازات من طبقتين أو أكثر ، فإن هذا يعني أن التصنيف العام لا يعكس بالضرورة أداء الطبقة الخارجية. الرسوم التوضيحية والمراجع للمعايير المذكورة أعلاه تعني أن المنتج يتوافق مع المعايير الأوروبية المذكورة. يتم استكمال هذه المعلومات ، إذا لزم الأمر ، من خلال مستويات الأداء التي حصلت عليها المعدات وفقا لكل معيار. لا يمكن إعطاء مدة صلاحية لأن هذه المواد غير معروفة بتدهور بمرور الوقت وستعتمد مدة الصلاحية على عدد من العوامل مثل نوع الاستخدام وتكرار الاستخدام. تحقق من المنتج قبل أي استخدام. في حالة ملاحظة أي ضرر ، يجب استبدال المنتج. فيما يلي مستويات الأداء التي تم الحصول عليها عن طريق الاختبار وفقا لكل معيار:
EN 388: 2016 + A1: 2018: أ = مقاومة الكشط (x / 4) ؛ ب = مقاومة القطع (x / 5) ؛ ج = مقاومة المسيل للدموع (x / 4) ؛ د = مقاومة الثقب (x / 4) ؛ e = مقاومة قطع TDM (من A إلى F). X يعني لم يتم اختباره.
بالنسبة للبهتان أثناء اختبار مقاومة القطع (6.2) ، تكون نتائج اختبار الكوبيه إرشادية فقط بينما اختبار مقاومة القطع TDM (6.3) هو نتيجة الأداء المرجعية.
يحتوي هذا المنتج على مطاط مطاطي طبيعي يمكن أن يسبب الحساسية.
إعلان المطابقة متاح على الموقع الشبكي: انظر **.